

Zmluva o obstaraní zájazdu pre seniorov č. ÚEZ: 101/2018

uzatvorená v súlade s § 741a a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov medzi zmluvnými stranami:

Obstarávateľ:

BEKAPE, a.s.
zast. JUDr. Milan Valašík, predseda predstavenstva
sídlo: Fraňa Kráľa 1/B, 902 01 Pezinok
kontaktná poštová adresa: Čučoriedková 6, 821 07 Bratislava
IČO: 35 722 495
IČ DPH: SK2020252421
Bankové spojenie: VÚB, a.s.
Číslo účtu: SK82 0200 0000 0013 9398 9351
Evidencia: obchodný register Okresného súdu Bratislava I,
oddiel Sa, vložka číslo: 1454/B
(ďalej len „obstarávateľ“)

Objednávateľ:

Mestská časť Bratislava–Nové Mesto
zast. Mgr. Rudolf Kusý, starosta
sídlo: Junácka 1, 832 91 Bratislava
IČO: 00 603 317
DIČ: 2020887358
Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s..
Číslo účtu: SK08 5600 0000 0018 0034 7007
(ďalej len „objednávateľ alebo MČ“)

Článok I. Predmet zmluvy

1. Predmetom plnenia tejto zmluvy je zabezpečenie 6-dňového (5 nocí) pobytového zájazdu obstarávateľom pre objednávateľa a ním určených 84 osôb /z toho 4 osôb zamestnancov objednávateľa/ (ďalej len „účastníci“), v Chorvátsku - mesto Poreč, hotel „Delfín“ s nasledovnou špecifikáciou:
 - a) ubytovanie v 1-lôžkových a 2-lôžkových izbách,
 - b) stravovanie - polpenzia vrátane zabezpečenia autobusovej prepravy (ďalej len „pobytový zájazd“).
2. Objednávateľ sa zaväzuje za zabezpečenie pobytového zájazdu podľa ods. 1 tohto článku zmluvy zaplatiť obstarávateľovi dohodnutú cenu vo výške uvedenej v článku II. tejto zmluvy.
3. Pobytový zájazd definovaný v ods. 1 tohto článku zmluvy zabezpečí obstarávateľ pre objednávateľa podľa podmienok tejto zmluvy vrátane autobusovej prepravy v termíne od 17.09.2018 – do 22.09.2018.

Článok II Cena a spôsob úhrady

1. Cena pobytového zájazdu pre jedného účastníka je dohodnutá vo výške 230,- € vrátane DPH. Celková cena pobytového zájazdu je dohodnutá ako konečná vo výške 18.400,- € vrátane DPH, pričom zahŕňa dopravu, ubytovanie, ako aj všetky súvisiace poskytované služby a poplatky bližšie uvedené v bode č. 3 tohto článku, a to pre 84 osôb, pričom

- obstarávateľ poskytuje 100 % zľavu pre štyri osoby - zamestnancov objednávateľa ako organizátora pobytového zájazdu.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že priamo objednávateľ uhradí obstarávateľovi len časť dohodnutej ceny, a to v celkovej výške 4.800,00 € vrátane DPH (slovom štyritisícosemsto eur).
 3. Zmluvné strany sa dohodli, že zvyšnú časť ceny pobytového zájazdu vo výške 13.600,00 € vrátane DPH (slovom trinásťtisícšesťsto eur) uhradia priamo účastníci pobytového zájazdu priamo obstarávateľovi.
Celková cena pobytového zájazdu obsahuje pre 84 osôb:
 - a) 5x ubytovanie (5 nocí) v 1-lôžkových a 2-lôžkových izbách,
 - b) stravu pre účastníkov vo forme polpenzie so švédskymi stolmi,
 - c) autobusovú prepravu do miesta konania pobytového zájazdu ako aj z miesta pobytového zájazdu klimatizovaným autobusom, s toaletou, TV a DVD štandardom s trasovaním cez diaľničné úseky
 - d) služby delegáta
 - e) poplatok za pobytovú taxu.
 4. Zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ neuhrádza poskytovateľovi preddavok na cenu pobytového zájazdu.
 5. Celková cena pobytového zájazdu je dohodnutá ako konečná a nemenná, pričom obstarávateľ nie je oprávnený cenu jednostranne zvýšiť ani akýmkoľvek spôsobom bez predchádzajúcej písomnej dohody s objednávateľom meniť.
 6. Zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ uhradí obstarávateľovi na jeho účet uvedený v záhlaví tejto zmluvy za riadne zabezpečený pobytový zájazd cenu uvedenú v bode 2. tohto článku a to na základe obstarávateľom vystavenej faktúry, ktorú je oprávnený vystaviť bezodkladne po zrealizovaní pobytového zájazdu. Faktúra je splatná do 30 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi. Objednávateľ si vyhradzuje právo v prípade, že faktúra nebude mať náležitosti riadneho daňového dokladu vrátiť takto dotknutú faktúru obstarávateľovi k prepracovaniu, pričom nová lehota splatnosti opätovne začne plynúť dňom doručenia opravenej faktúry objednávateľovi.
 7. Ak objednávateľ neuhradí faktúru v dohodnutej lehote splatnosti, je obstarávateľ oprávnený požadovať zaplatenie úroku z omeškania podľa ust. § 369a Obchodného zákonníka.
 8. Žiadna zo zmluvných strán nie je oprávnená postúpiť prípadné pohľadávky voči druhej strane tretej osobe, bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej strany.

Článok III.

Práva a Povinnosti obstarávateľa

1. Obstarávateľ sa zaväzuje zabezpečiť v súlade s článkom I, bod 1 tejto zmluvy pre účastníkov určených objednávateľom:
 - a) klimatizovanú autobusovú dopravu (klimatizované autobusy s toaletou, TV a DVD štandardom) z Bratislavy do miesta pobytu v Chorvátsku - Poreč, hotel Delfín a späť pre účastníkov pobytového zájazdu nasledovne:
 - odchod z Bratislavy dňa 17.09.2018 o 05,00 hod.
 - miesto odchodu: pred budovou Miestneho úradu mestskej časti Bratislava-Nové Mesto ul. Junácka 1
 - odchod z Poreču, Chorvátsko dňa 22.09.2018
 - trasovanie cez diaľničné úseky
 - b) ubytovanie v hoteli Delfín, mesto Poreč v Chorvátsku s polpenziou formou švédskych stolov na 5 nocí:

- pre 80 účastníkov v dvojposteľových izbách v termíne uvedenom v čl. I, bod 3.
 - pre 4 účastníkov v jednoposteľových izbách v termíne uvedenom v čl. I, bod 3.
2. Izby budú vybavené vlastným sociálnym zariadením, t.j. kúpeľňou s WC a sprchovým kútom a balkónom, strava bude zabezpečená formou polpenzie so švédskymi resp. bufetovými stolmi, t. j. 2 x denne počas celého pobytu (raňajky a večera), pričom prvý deň pobytu, t. j. 17.09.2018 začína večerou a končí posledný deň pobytu, t. j. 22.09.2018 raňajkami.
 3. Prípadné zmeny programu pobytového zájazdu a s tým súvisiacim rozsahom a kvalitou poskytovaných služieb je obstarávateľ povinný objednávateľovi oznámiť bezodkladne, najneskôr do dvoch pracovných dní po oboznámení sa s uvedenými zmenami a to na e-mailovú adresu kontaktnej osoby objednávateľa.
 4. Obstarávateľ má právo pred začatím pobytového zájazdu odstúpiť od tejto zmluvy v prípade, ak obstarávateľovi nebude v dohodnutej lehote uhradená celá výška sumy v zmysle čl. II. bod 3 tejto zmluvy.
 5. Kontaktnou osobou obstarávateľa na zabezpečenie realizácie plnení podľa tejto zmluvy je Gabriela Brenčíčová, t. č.: 0904 985 585 e-mail: travel@royalbus.sk
 6. Kontaktnou osobou objednávateľa na zabezpečovanie realizácie plnení podľa tejto zmluvy je Mgr. Anna Dáni, t. č.: 02/49 253 377, e-mail: anna.dani@banm.sk.

Článok IV. Práva a Povinnosti objednávateľa

1. Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť dohodnutý počet účastníkov (80) pobytového zájazdu v zmysle článku I., bod 1. tejto zmluvy ako aj zrealizovanie úhrady ceny zájazdu vo výške 13.600,- €v zmysle bodu 3. čl. II. tejto zmluvy obstarávateľovi účastníkmi.
2. Objednávateľ je povinný poskytnúť obstarávateľovi všetku potrebnú súčinnosť k riadnemu zabezpečeniu a poskytnutiu pobytového zájazdu v zmysle tejto zmluvy.
3. Objednávateľ je povinný zabezpečiť, aby sa ním určení účastníci dostavili v stanovených termínoch a časoch na v zmluve určené miesta v súvislosti s dopravou poskytovanou v zmysle čl. III. bod č. 1 tejto zmluvy.
4. Objednávateľ má právo byť oboznámený so zmenami programu pobytového zájazdu a/alebo prípadnými zmenami rozsahu a kvality služieb dohodnutých v tejto zmluve, pričom v prípade súhlasu s oznámenými zmenami je povinný v lehote do dvoch pracovných dní odo dňa oboznámenia sa so zmenami zaslať na e-mailovú adresu kontaktnej osoby obstarávateľa súhlasné oznámenie. V prípade podstatných zmien pobytového zájazdu a s tým súvisiacim rozsahom a kvalitou poskytovaných služieb (zmena termínu uskutočnenia pobytového zájazdu, destinácie – t.j. miesta pobytu, hotela, formy stravovania, spôsobu dopravy a nižšej kategórie dopravného prostriedku) je objednávateľ oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť bez nároku na zaplatenie zmluvnej pokuty zo strany obstarávateľa.

Čl. V Zmluvné pokuty

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade každého porušenia povinností uvedených v bodoch 1. a 2. článku III. tejto zmluvy resp. v prípade omeškania obstarávateľa so splnením každej povinnosti uvedenej v bodoch 1. a 2. článku III. tejto zmluvy resp. v lehotách uvedených v bodoch 1 a 2 článku III tejto zmluvy, je obstarávateľ povinný zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 150,00 € (slovom jednostopäťdesiat eur) za každý deň omeškania a za každý prípad porušenia zvlášť; na základe písomnej

výzvy objednávateľa doručenej obstarávateľovi. Pre vylúčenie pochybností sa má zato, že objednávateľovi nevznikne nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty v prípade odsúhlasenia zmien programu pobytového zájazdu a/alebo rozsahu a kvality služieb dohodnutých v tejto zmluve v súlade s bodom 4. čl. IV. tejto zmluvy.

2. V prípadoch odstúpenia od tejto zmluvy podľa § 741h ods. 1 Občianskeho zákonníka v lehote päť pracovných dní až nula pracovných dní pred uskutočnením pobytového zájazdu je objednávateľ povinný zaplatiť obstarávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 13.600- € pričom obstarávateľ je povinný bezodkladne vrátiť objednávateľovi zaplatenú časť ceny zájazdu a to na základe písomnej výzvy objednávateľa doručenej obstarávateľovi poštovou doporučenou zásielkou a/alebo e-mailom na adresu kontaktnej osoby obstarávateľa, ako aj ostatným účastníkom.
3. Zaplatením zmluvných pokút nie sú dotknuté práva zmluvných strán na náhradu škody.

Čl. VI Reklamácie

1. Objednávateľ je v prípade chyby poskytnutých služieb oprávnený reklamovať poskytnutý rozsah a kvalitu služieb dohodnutých v tejto zmluve bezodkladne priamo u dodávateľa služby alebo u povereného zástupcu obstarávateľa tak, aby mohla byť zrealizovaná okamžitá náprava, pričom o reklamacii spíše objednávateľ v spolupráci s povereným zástupcom obstarávateľa písomný záznam.
2. V prípade ak obstarávateľ nesplní svoje povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy v súvislosti s pobytovým zájazdom riadne a včas, je objednávateľ povinný nároky uplatniť u obstarávateľa písomne v lehote najneskôr do troch mesiacov od skončenia zájazdu, alebo v prípade, ak sa pobytový zájazd neuskutočnil v lehote odo dňa, keď sa mal zájazd uskutočniť, inak toto právo zaniká, pričom je zároveň povinný k písomnej reklamacii priložiť písomný záznam spísaný v zmysle predchádzajúceho bodu č. 1.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že na účely vybavovania reklamácií v zmysle tejto zmluvy aj v mene jednotlivých účastníkov pobytového zájazdu počas konania pobytového zájazdu je oprávnená osoba poverená objednávateľom: PhDr. Mária Repáňová, t.č.: 02/49 253 131, e-mail: maria.repanova@banm.sk

Čl. VII Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami štatutárnych orgánov oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na internetovej stránke objednávateľa.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že písomnosti na základe tejto zmluvy je možné doručovať v prípadoch výslovne uvedených v tejto zmluve e-mailom na v zmluve uvedené e-mailové adresy a v ostatných prípadoch osobne, poštou alebo prostredníctvom kuriéra na adresu sídla objednávateľa a kontaktnú poštovú adresu obstarávateľa uvedených v záhlaví tejto zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli, že písomnosti doručované poštou, osobne alebo kuriérom sa považujú za doručené okamihom prevzatia doručovanej zásielky adresátom, t.j. dňom uvedeným na poštovej doručenke ako deň prevzatia zásielky resp. dňom uvedeným na potvrdení o prevzatí zásielky v prípade doručovania osobne a/alebo kuriérom, v prípade nevyzdvihnutia písomnosti adresátom na pošte resp. nezastihnutia adresáta kuriérom dňom, kedy sa zásielka vráti odosielateľovi ako nedoručená a v prípade odmietnutia prevzatia zásielky adresátom, t.j. dňom uvedeným na poštovej doručenke ako deň odmietnutia prevzatia zásielky resp. dňom uvedeným na potvrdení o odmietnutí prevzatia zásielky v prípade doručovania osobne a/alebo kuriérom.

3. Obstarávateľ sa zaväzuje v prípade zmeny kontaktnej poštovej adresy objednávateľovi bezodkladne písomne oznámiť.
4. Prílohou tejto zmluvy je doklad o poistení zájazdu pre prípad úpadku obstarávateľa.
5. Akékoľvek dohody pozmeňujúce alebo dopĺňujúce túto zmluvu, zaväzujú zmluvné strany len vtedy, ak budú potvrdené písomným dodatkom k tejto zmluve podpísaným oprávnenými zástupcami štatutárnych orgánov oboch zmluvných strán.
6. Ďalšie vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 40/1964 Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.
7. Táto zmluva sa uzatvára na základe verejného obstarávania objednávateľa č.KIAZ/3598/2018 zo dňa 06.03.2018 a je vypracovaná v piatich identických vyhotoveniach, z ktorých jednu obdrží obstarávateľ a štyri objednávateľ.

V Bratislave, dňa 22.05.2018

V Pezinku, dňa 15.05.2018

Za objednávateľa:

Za obstarávateľa:

Mgr. Rudolf Kusý, v. r.
starosta

JUDr. Milan Valášik, v. r.
predseda predstavenstva